

BENCH REST® SEATER DIES - 243 WINCHESTER BENCH REST SEATER DIE

Forster Bench Rest Reloading Dies are of excellent quality and provide the reloader with the ability to produce concentric rounds time and time again. Each die is manufactured from the finest quality steel carefully machined to very tight tolerances. Dies are hand polished both before and after the heat-treating process to guarantee an extra fine finish. All Forster reloading dies feature their Forster Cross Bolt Die Locking Ring that tightens the two ends of the split ring instead of tightening a screw directly into the threads of the die. Forster Bench Rest Seater Dies were the first of their kind to utilize a close fitting chamber that holds the case, the bullet and the seating stem all in perfect alignment. This support system allows the reloader to produce exceptionally straight ammunition. Conventional seating dies with a fixed chamber and seating system may start your bullet into the case neck at an angle. They lack the support the Forster Bench Rest Seater provides.



Attributes

- Name: 243 WINCHESTER BENCH REST SEATER DIE
- Manufacturer: FORSTER PRODUCTS, INC.
- Product no.: 749005547
- Mfr. No.: 005931
- Cartridge: 243 Winchester
- Diameter (in): -
- Die Style: Bullet Seating Dies
- Delivery weight: 0.476kg
- Shipping height: 56mm
- Shipping width: 130mm
- Shipping length: 218mm
- UPC: 757253001222

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die BENCH REST® SEATER DIES](#)
- [English: BENCH REST® SEATER DIES SAFETY INSTRUCTION GUIDE](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Dies de Rechargement Forster Bench Rest® Seater](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il BENCH REST® SEATER DIES](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjoner for Forster Bench Rest® Seater Dies](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matryc Karabinowych BENCH REST® SEATER DIES](#)
- [Suomi: BENCH REST® SEATER DIES KÄYTTÖOHJEET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BENCH REST® SEATER DIES](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro BENCH REST® SEATER DIES](#)

Sicherheitshinweise für die BENCH REST® SEATER DIES

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für die BENCH REST® SEATER DIES von Forster Products, Inc. entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Gebrauchsanweisungen, um sicherzustellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzen kannst. Bitte lies diese Hinweise sorgfältig durch, bevor du mit der Verwendung des Produkts beginnst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die BENCH REST® SEATER DIES nur für die vorgesehenen Anwendungen verwendest.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unbefugtem Zugriff.
- Verwende das Produkt nur in gut belüfteten Bereichen und trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (z. B. Schutzbrille, Handschuhe).
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung. Bei Anzeichen von Beschädigung verwende das Produkt nicht weiter.
- Informiere dich über die örtlichen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Verwendung von Wiederladezubehör.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Verwende die BENCH REST® SEATER DIES nur mit kompatiblen Kalibern, insbesondere mit .243 Winchester.
- Achte darauf, dass die Hülsen und Geschosse, die du verwendest, in gutem Zustand sind und keine Beschädigungen aufweisen.
- Vermeide es, übermäßigen Druck auf die Dosen oder Hülsen auszuüben, um Verletzungen oder Schäden am Produkt zu vermeiden.
- Halte deinen Arbeitsbereich sauber und ordentlich, um das Risiko von Unfällen zu minimieren.
- Bei der Verwendung des Produkts, achte darauf, dass sich keine anderen Personen in der Nähe befinden, um Verletzungen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation der BENCH REST® SEATER DIES:

- Stelle sicher, dass die Dosen in einem stabilen und sicheren Bereich montiert sind.
- Befestige die Dosen gemäß den Anweisungen des Herstellers an deiner Wiederladepresse.
- Überprüfe die Ausrichtung und Stabilität der Dosen vor der Verwendung.

2. Verwendung der BENCH REST® SEATER DIES:

- Lade die Hülsen gemäß den Anweisungen des Herstellers in die Dosen.
- Stelle sicher, dass das Geschoss korrekt positioniert ist, bevor du mit dem Pressen beginnst.
- Betätige die Presse gleichmäßig und kontrolliert, um eine konsistente Patrone zu gewährleisten.
- Überprüfe regelmäßig die Qualität der produzierten Patronen und passe gegebenenfalls den Prozess an.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alle nicht mehr benötigten oder beschädigten Teile der BENCH REST® SEATER DIES gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metallabfällen.
- Achte darauf, dass keine scharfen Kanten oder gefährlichen Materialien zurückbleiben, die eine Gefahr darstellen könnten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wende dich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem du das Produkt erworben hast. Sie können dir spezifische Ratschläge zur Verwendung und Sicherheit des Produkts geben.

Bitte beachte, dass du bei der Verwendung der BENCH REST® SEATER DIES stets wachsam sein solltest. Bei Unfällen oder unsicheren Produkten informiere bitte die zuständigen Behörden und halte dich über Rückrufaktionen auf dem Laufenden.

BENCH REST® SEATER DIES SAFETY INSTRUCTION GUIDE

Introduction

Thank you for choosing the Forster Bench Rest Seater Dies for your reloading needs. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of the product. Please read this document carefully before using the dies.

General Safety Guidelines

- Always handle reloading equipment with care and respect.
- Ensure that your workspace is clean and free of distractions.
- Keep the reloading area wellventilated.
- Store dies and components in a safe place, out of reach of children.
- Follow all local laws and regulations regarding reloading and ammunition.
- Regularly inspect your equipment for any signs of wear or damage.
- Do not exceed recommended load limits for any components used with the dies.

Specific Safety Precautions for Use

- Wear safety glasses to protect your eyes from potential debris.
- Use hearing protection if you are in a noisy environment.
- Keep hands and face away from the die during operation.
- Do not attempt to adjust or modify the die while it is in use.
- Ensure that the die is securely mounted before use to prevent accidents.
- Be mindful of the materials you are working with, including powders and primers, as they can be hazardous.
- Avoid distractions while reloading, and do not rush the process.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Ensure your reloading press is compatible with Forster Bench Rest Seater Dies.
- Clean the press and the die mounting area to remove any debris.
- Securely mount the die into the press according to the manufacturer's instructions.
- Adjust the die to the desired seating depth, ensuring it is tightly locked in place.

2. Usage

- Prepare your cases by cleaning and inspecting them for any defects.
- Insert the case into the die chamber, ensuring it is seated properly.
- Place the bullet on top of the case, aligning it with the seating stem.
- Slowly operate the press handle to seat the bullet into the case, ensuring it is straight and aligned.
- Inspect the completed round for proper seating and alignment before proceeding to the next round.

3. PostUsage Care

- After use, clean the dies to remove any residue or debris.
- Store the dies in a protective case to prevent damage.
- Regularly check the dies for wear and replace if necessary.

Disposal Instructions

- Dispose of any used or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of hazardous materials in regular trash; consult local waste management for proper disposal methods.
- Ensure that all reloading materials are stored securely until disposal.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the use or safety of the Forster Bench Rest Seater Dies, please reach out to the designated support channels provided by the manufacturer. Ensure you have your product details ready for a more efficient response.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective reloading experience with your Forster Bench Rest Seater Dies. Always prioritize safety and adhere to best practices while reloading. Thank you for your attention to these important instructions.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir los dies de recarga Forster Bench Rest® para su uso en la recarga de cartuchos. Este manual está diseñado para proporcionarte información importante sobre la seguridad y el uso adecuado de este producto, cumpliendo con la normativa de Seguridad General de Productos de la UE (GPSR). Asegúrate de seguir todas las instrucciones y pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté en buenas condiciones antes de su uso. Inspecciona los dies en busca de daños o defectos.
- Mantén el área de trabajo limpia y organizada para evitar accidentes.
- Almacena los dies en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de los niños.
- Usa siempre equipo de protección personal, como gafas de seguridad y guantes, al manipular componentes de recarga.
- Familiarízate con las instrucciones de uso antes de comenzar a trabajar con el producto.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso adecuado:** Este die está diseñado específicamente para cartuchos .243 Winchester. No lo uses con otros calibres.
- **Alineación correcta:** Asegúrate de que el cartucho, la bala y el vástago de asiento estén alineados correctamente antes de realizar la recarga. Esto minimiza el riesgo de daños y asegura la precisión.
- **Tolerancias ajustadas:** Debido a las tolerancias muy ajustadas de este die, evita aplicar fuerza excesiva al operar la prensa de recarga.
- **Manejo de materiales:** Mantén los materiales de recarga, como pólvora y balas, en contenedores seguros y etiquetados. Nunca mezcles diferentes tipos de pólvora.
- **Supervisión:** Si hay niños o personas vulnerables cerca, asegúrate de supervisar el uso del producto en todo momento.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté desconectada de la fuente de energía.
- Coloca el die en la prensa y ajusta el anillo de bloqueo Forster Cross Bolt Die Locking Ring para asegurar el die en su lugar.
- Verifica que el die esté correctamente alineado y ajustado antes de comenzar a recargar.

2. Uso del Die:

- Inserta un cartucho vacío en la cámara del die.
- Coloca la bala en el cartucho.
- Baja el vástago de asiento de manera controlada para asentar la bala en el cartucho.
- Inspecciona el cartucho terminado para asegurarte de que no haya deformaciones y que esté correctamente cargado.

3. Mantenimiento:

- Limpia el die después de cada uso para evitar la acumulación de residuos de pólvora y otros materiales.
- Almacena el die en un lugar seco y seguro para prolongar su vida útil.

Instrucciones de Eliminación

- No deseches los dies de recarga en la basura común. Consulta las normativas locales para la eliminación adecuada de herramientas y materiales de recarga.
- Si el die está dañado o ya no se necesita, considera reciclar los materiales si es posible, o llévalo a un centro de reciclaje apropiado.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre la seguridad del producto o para realizar consultas sobre el uso, por favor consulta el sitio web del fabricante o contacta a un distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información del producto al realizar cualquier consulta.

Recuerda, tu seguridad es lo más importante. Sigue estas directrices y asegúrate de estar bien informado sobre el uso de los dies de recarga Forster Bench Rest®.

Guide de Sécurité pour les Dies de Rechargement Forster Bench Rest® Seater

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité pour les dies de rechargement Forster Bench Rest® Seater. Ce document a pour but de te fournir des informations essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit. En suivant ces directives, tu peux minimiser les risques et tirer le meilleur parti de ton expérience de rechargement.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Utilise toujours le produit dans un environnement bien éclairé et bien ventilé.
- Garde les dies hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne modifie pas le produit de quelque manière que ce soit.
- Utilise uniquement les accessoires et les pièces recommandés par le fabricant.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Vérifie toujours que le die est correctement installé avant de l'utiliser.
- Ne force pas le die lors de l'utilisation. Si tu ressens une résistance excessive, arrête-toi et vérifie l'installation.
- Porte des lunettes de protection et des gants appropriés lors du rechargement pour éviter les blessures.
- Ne laisse jamais le matériel de rechargement sans surveillance pendant son utilisation.
- Assure-toi que l'aire de travail est propre et dégagée de tout débris.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation** : Assure-toi que ton matériel de rechargement est propre et en bon état.
2. **Montage** : Fixe le die dans ton presse à recharger en suivant les instructions du fabricant.
3. **Réglage** : Ajuste le die selon les spécifications pour le calibre .243 Winchester.

Utilisation

1. **Alignement** : Insère la douille dans le die et assure-toi qu'elle est correctement alignée.
2. **Insertion de la balle** : Place la balle dans la douille en veillant à ce qu'elle soit bien centrée.
3. **Actionnement** : Actionne la presse lentement et uniformément pour éviter tout désalignement.
4. **Vérification** : Inspecte chaque cartouche produite pour t'assurer qu'elle répond aux critères de qualité.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas les dies ou les composants de rechargement dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des déchets dangereux et des matériaux de rechargement.
- Récupère les douilles usagées et les composants non utilisés dans un conteneur approprié pour un recyclage ou une élimination sécurisée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, tu peux contacter le fabricant ou

consulter leur site web pour plus d'informations.

En suivant ces directives, tu peux profiter d'une expérience de rechargement sécurisée et efficace avec les dies de rechargement Forster Bench Rest® Seater. Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il BENCH REST® SEATER DIES

Introduzione

Grazie per aver scelto il BENCH REST® SEATER DIES di Forster Products, Inc. Questo prodotto è progettato per garantire un'alta precisione nella ricarica delle munizioni. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Indossa sempre protezioni adeguate, come occhiali di sicurezza, durante l'utilizzo.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danno o usura.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Controlla che il die sia correttamente installato e fissato prima di utilizzarlo.
- Non forzare il die durante il processo di ricarica; applica solo la forza necessaria.
- Evita il contatto con polveri o materiali pericolosi durante l'uso.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per la scelta delle munizioni e dei materiali da utilizzare.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die

- Pulisci l'area di lavoro e prepara gli strumenti necessari.
- Fissa il die nella pressa di ricarica seguendo le istruzioni specifiche del produttore.
- Assicurati che l'anello di bloccaggio Forster sia correttamente serrato.

2. Uso del Die

- Posiziona il bossolo nella camera del die.
- Inserisci il proiettile nel bossolo.
- Utilizza la pressa per applicare una pressione uniforme e controllata.
- Controlla la concentricità delle munizioni prodotte.

3. Controllo e Manutenzione

- Dopo ogni utilizzo, controlla il die per eventuali segni di usura o danno.
- Pulisci il die con un panno asciutto per rimuovere polvere e residui.
- Conserva il die in un luogo asciutto e sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica e dei componenti del die.
- Non smaltire i materiali pericolosi insieme ai rifiuti domestici.
- Contatta un centro di smaltimento autorizzato per ulteriori informazioni.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori domande o supporto, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere il numero di lotto e le informazioni sul prodotto a portata di mano.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace del tuo BENCH REST® SEATER DIES. Grazie per la tua attenzione e buon lavoro nella ricarica delle munizioni!

Sikkerhetsinstruksjoner for Forster Bench Rest® Seater Dies

Introduksjon

Takk for at du valgte Forster Bench Rest® Seater Dies. Disse omlastingsdiesene er designet for å gi deg muligheten til å produsere konsentriske patroner med høy presisjon. For å sikre trygg og effektiv bruk av produktet, vennligst les og følg sikkerhetsinstruksjonene i denne veiledningen.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Bruk alltid vernebriller og passende verneutstyr når du håndterer og bruker omlastingsutstyr.
- Hold arbeidsområdet rent og organisert for å unngå ulykker.
- Oppbevar diesene utilgjengelig for barn og andre uautoriserte personer.
- Les alltid produsentens instruksjoner før bruk.
- Sørg for tilstrekkelig ventilasjon når du arbeider med kjemikalier og materialer relatert til omlasting.
- Unngå å bruke diesene dersom de er skadet eller viser tegn på slitasje.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Kontroller at alle deler av diesene er rene og fri for smuss før bruk.
- Sørg for at die er korrekt installert i omlastingspressen før du begynner å bruke den.
- Unngå å overbelaste diesene med høyere trykk enn anbefalt.
- Vær oppmerksom på potensielle farer ved håndtering av prosjektiler og krutt, og følg alle relevante sikkerhetsprosedyrer.
- Ikke forsøk å modifisere eller reparere diesene selv.

Instruksjoner for installasjon og bruk

Installering av Forster Bench Rest® Seater Dies

1. **Forbered arbeidsområdet:** Sørg for at arbeidsområdet er rent og godt opplyst.
2. **Sjekk utstyret:** Kontroller at die og omlastingspressen er i god stand.
3. **Fest diesene:**
 - Skru die inn i omlastingspressen til den er strammet sikkert.
 - Bruk Forster Cross Bolt Die Locking Ring for å sikre at diesene er korrekt festet.
4. **Justering:**
 - Juster diesene i henhold til produsentens instruksjoner for å oppnå ønsket settehøyde for prosjektilet.

Bruk av Forster Bench Rest® Seater Dies

1. **Klargjør hylser:** Sørg for at hylser er rene og klare for bruk.
2. **Sett inn prosjektilet:**
 - Plasser prosjektilet i die.
 - Trykk ned håndtaket på omlastingspressen for å sette prosjektilet i hylsen.
3. **Kontroller resultatet:** Sjekk at prosjektilet er korrekt satt og at hylsen er i samsvar med spesifikasjonene.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av brukte hylser, prosjektiler og kjemikalier.
- Unngå å kaste farlige materialer i vanlig søppel.

- Kontakt lokale myndigheter for råd om korrekt avhending av spesifikke materialer.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For ytterligere spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet og bruk av Forster Bench Rest® Seater Dies, vennligst kontakt produsenten eller en autorisert forhandler for mer informasjon.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Matryc Karabinowych BENCH REST® SEATER DIES

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup matrycy karabinowej BENCH REST® SEATER DIES od Forster Products, Inc. Nasze produkty zostały zaprojektowane z myślą o zapewnieniu najwyższej jakości i bezpieczeństwa podczas użytkowania. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne korzystanie z produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze używaj matrycy zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest dobrze oświetlone i wolne od niepotrzebnych przedmiotów.
- Noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z produktu.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Nie używaj uszkodzonego sprzętu.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Upewnij się, że matryca jest prawidłowo zamocowana przed rozpoczęciem ładowania.
- Nie próbuj modyfikować ani naprawiać matrycy samodzielnie.
- Przed rozpoczęciem pracy zapoznaj się z instrukcją obsługi ładowarki.
- Unikaj kontaktu z ostrymi krawędziami matrycy.
- Zachowaj ostrożność podczas ładowania amunicji, aby uniknąć przypadkowego wystrzału.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja

- Zainstaluj matrycę w ładowarce zgodnie z instrukcjami producenta.
- Upewnij się, że matryca jest stabilnie zamocowana i nie ma luzów.
- Sprawdź, czy wszystkie elementy są prawidłowo połączone przed rozpoczęciem ładowania.

2. Użytkowanie

- Włóż łuskę do komory matrycy.
- Umieść pocisk w odpowiedniej pozycji.
- Użyj mechanizmu matrycy do osadzenia pocisku w łusce, zachowując równocześnie właściwą siłę nacisku.
- Po zakończeniu ładowania sprawdź, czy nabój jest prawidłowo osadzony.

Instrukcje Utylizacji

- Używaj matrycy zgodnie z jej przeznaczeniem, aby zminimalizować odpady.
- W przypadku uszkodzenia matrycy, nie próbuj jej naprawiać. Skontaktuj się z producentem w celu uzyskania informacji o utylizacji.
- Utylizuj wszelkie odpady zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania matrycy, prosimy o kontakt z lokalnym punktem wsparcia. Upewnij się, że masz przy sobie informacje dotyczące zakupu oraz wszelkie pytania, które mogą się pojawić.

Zgłaszanie Niebezpiecznych Produktów

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpieczny produkt lub wypadki, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofania produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych, co pomoże zapewnić bezpieczeństwo podczas korzystania z matrycy BENCH REST® SEATER DIES.

BENCH REST® SEATER DIES KÄYTTÖOHJEET

Johdanto

Kiitos, että valitsit Forster Bench Rest® Seater Dies latausvälineet. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tätä tuotetta ilman aikuisen valvontaa.
- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty, jotta vältät tapaturmat.
- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet patruunoita ja latausvälineitä.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että kaikki välineet ovat puhtaita ja vapaita epäpuhtauksista ennen käyttöä.
- Älä koskaan suuntaa aseita tai latausvälineitä kohti itseäsi tai muita.
- Käytä ainoastaan suositeltuja komponentteja ja materiaaleja, jotka sopivat käytettäväksi Forsterlatausvälineiden kanssa.
- Vältä yllilataamista tai vääränlaisten patruunoiden käyttöä, sillä tämä voi aiheuttaa vaaratilanteita.
- Säilytä kaikki latausvälineet ja patruunat lasten ulottumattomissa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että latausvälineet on puhdistettu ja tarkastettu ennen asennusta.
- Kiinnitä seater die tukevasti latauspöytään tai koneeseen valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Varmista, että die on kunnolla paikallaan ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Valmistelee patruunat ja varmista, että ne ovat oikeassa kunnossa ennen lataamista.
- Aseta patruuna dieen ja varmista, että se on kunnolla paikallaan.
- Käytä tarvittaessa apuvälineitä, kuten mittanauhaa tai kalibrointivälineitä, varmistaaksesi tarkkuuden.
- Lataa patruunat hitaasti ja tarkasti, varmistaen, että kaikki komponentit ovat oikein linjassa.
- Tarkista jokaisen patruunan laatu ennen käyttöä.

Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt patruunat ja komponentit paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä heitä vaarallisia materiaaleja tavalliseen roskakoriin.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyskeskuksiin saadaksesi lisätietoja vaarallisten jätteiden hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

- Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.

Pidä tämä käyttöohje tallessa tulevaa käyttöä varten. Turvallinen ja tehokas käyttö varmistaa, että voit nauttia Forster Bench Rest® Seater Dies latausvälineiden eduista pitkään.

Säkerhetsinstruktioner för BENCH REST® SEATER DIES

Introduktion

Tack för att du valt Forster Bench Rest Seater Dies. Dessa omladdningsdies är designade för att ge hög kvalitet och precision vid omladdning av ammunition. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att minska riskerna för olyckor.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage. Använd inte produkten om den är skadad.
- Vid användning av produkten, se till att du arbetar i en välventilerad och säker miljö.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med omladdningsdies.
- Kontrollera att alla verktyg och komponenter är korrekt installerade innan du börjar använda produkten.
- Se till att inga främmande föremål finns i arbetsområdet som kan orsaka olyckor.
- Undvik att använda produkten i närheten av brandfarliga material.
- Följ alltid rekommenderade laddningsspecifikationer för att förhindra övertryck och andra faror.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av dies:

- Montera dies i din omladdningspress enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att dies är korrekt åtdragen för att säkerställa stabilitet under användning.

2. Användning av dies:

- Sätt in hylsan i kammaren och se till att den är ordentligt på plats.
- Placera kulan i hylsan och justera seatingstammen för korrekt djup.
- Tryck ned handtaget på pressen för att seat kulan i hylsan.
- Kontrollera att kulan sitter rakt och att hylsan är korrekt laddad.

3. Efter användning:

- Rengör dies och förvara dem på en säker plats.
- Kontrollera att inga rester av pulver eller andra material finns kvar.

Avfallshanteringsanvisningar

- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering när du slänger använda hylsor och andra material.
- Återvinning av metallkomponenter rekommenderas där det är möjligt.
- Förvara alla farliga material på ett säkert sätt tills de kan bortskaffas korrekt.

Kontaktdetaljer för ytterligare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller besök Forster Products, Inc.s officiella webbplats för support och resurser.

Genom att följa dessa instruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Forster Bench Rest Seater Dies. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro BENCH REST® SEATER DIES

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili BENCH REST® SEATER DIES od společnosti Forster Products, Inc. Tento produkt je určen pro přebíjení nábojů a jeho správné používání je nezbytné pro zajištění bezpečnosti a efektivity. Tento dokument obsahuje důležité informace o bezpečnosti, pokyny k použití a další užitečné informace.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si důkladně přečtěte tento návod.
- Ujistěte se, že máte potřebné znalosti a dovednosti pro práci s přebíjecími dies.
- Používejte produkt pouze k zamýšlenému účelu.
- Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.
- Zajistěte, aby byly všechny nástroje a vybavení v dobrém stavu.
- Nenechávejte produkt na dosah dětí nebo zranitelných osob.
- Při práci s chemikáliemi nebo náboji používejte ochranné brýle a rukavice.
- Pokud si nejste jisti, obraťte se na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před každým použitím zkontrolujte, zda nejsou dies poškozeny nebo opotřebované.
- Při práci s náboji se vyvarujte používání nadměrného tlaku.
- Dbejte na správné umístění nábojnice, projektilu a sedlové tyče.
- Zajistěte, aby byly všechny součásti správně utahovány, aby se předešlo nehodám.
- Při manipulaci s hotovými náboji se ujistěte, že jsou uloženy na bezpečném místě.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace

- Očistěte všechny součásti dies před instalací.
- Ujistěte se, že je dies správně upevněno v pressu.
- Zkontrolujte, zda je Forster Cross Bolt Die Locking Ring správně utažen.

2. Použití

- Umístěte nábojnici do dies a ujistěte se, že je správně zarovnána.
- Vložte projektil do nábojnice.
- Pomalu a rovnoměrně zatlačte na páku pressu, dokud nedosáhnete požadované hloubky sednutí.
- Po dokončení procesu zkontrolujte, zda je náboj správně sestaven.

3. Údržba

- Po každém použití důkladně vyčistěte dies.
- Pravidelně kontrolujte dies na známky opotřebení a v případě potřeby je vyměňte.

Pokyny pro likvidaci

- Přebíjecí dies a veškeré související materiály likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokládejte použité chemikálie nebo náboje do běžného odpadu.
- Zajistěte, aby byly všechny nebezpečné materiály likvidovány odpovědně a bezpečně.

Kontakt pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Je důležité mít k dispozici kontakt pro bezpečnostní dotazy, aby bylo možné rychle reagovat na jakékoli problémy.

Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání BENCH REST® SEATER DIES. Vždy se ujistěte, že jste informováni o nejnovějších bezpečnostních standardech a pokynech. Děkujeme, že jste si vybrali naše produkty!